



Prot. Nr. /Ortspolizei
Sachbearbeiter: Gaio S.

ANORDNUNG

Nr. 111/2026

ORDINANZA

DER BÜRGERMEISTER

IL SINDACO

Festgestellt, dass die Firma Gögele GmbH aus Rabland (BZ) mit Grabungsarbeiten zur Erneuerung der Trinkwasserleitungen in verschiedenen öffentlichen Straßen im Gemeindegebiet von Lana beauftragt worden ist;

Considerato che la ditta Gögele srl Rablà (BZ) è stata incaricata di eseguire lavori di scavatura per il rifacimento delle condutture dell'acqua potabile in diverse strade pubbliche nel territorio comunale di Lana;

Weiters festgestellt, dass es während des Tages auf Grund des hohen Verkehrsaufkommens nicht oder sehr schwer möglich ist, obengenannte Arbeiten entlang einer der Hauptachse (Meraner Straße Max Valier Straße) durchzuführen;

Considerato inoltre, che non è o è molto difficile effettuare i lavori sopra citati durante il giorno causa l'elevato volume di traffico lungo l'asse principale (via Merano e via Max Valier).

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 20 vom 05. Dezember 2012;

Vista la legge provinciale del 05 dicembre 2012 n. 20;

In Erwägung gezogen, dass in gegenwärtigem Falle die Ausnahmebestimmungen des Art. 10, II. Absatz der Maßnahmen gegen die Lärmbelastigung herangezogen werden müssen und die Anwendung derselben für eine einwandfreie Abwicklung der Arbeiten erforderlich ist, erläßt folgende

Preso in considerazione di applicare nel presente caso le disposizioni d'eddezione contenute nell'art. 10, comma 2 die provvedimenti contro l'inquinamento prodotto da rumore e vista la necessità di ricorrere a tali disposizioni per garantire lo svolgimento perfetto dei lavori

ordnet an

ordina

die Firma Gögele GmbH aus Rabland wird ermächtigt, im Zeitraum 05.08.26 bis 06.08.26 Nachtarbeiten in den betroffenen Straßen durchzuführen.

la ditta Gögele srl di Rablà è autorizzata ad eseguire lavori notturni nelle strade interessate nel periodo dal 05.08.26 al 06.08.26.

Die Lärmbelastigung während der Arbeitszeit muss mit allen zur Verfügung stehenden technischen und organisatorischen Mitteln auf ein Mindestmaß reduziert werden.

Durante le ore di lavoro le immissioni sonore sono da ridurre con tutte le misure tecniche ed organizzative a disposizioni al minimo indispensabile.

Gegen die Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung Einspruch beim Ministerium für Infrastrukturen und Transporte im Sinne des Art. 37 der St.V.O. oder beim regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla data di pubblicazione presso il Ministero delle Infrastrutture e Trasporti a norma dell'art. 37 c.d.s. oppure presso il Tribunale Amministrativo

Lana, 05.08.26

DER BÜRGERMEISTER – IL SINDACO

- Dr. Helmut Taber -

Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente

z.K. G.D./SASA/Martin Reisen/FF Lana/WK Lana/Fa. Gögele